

**Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1969-1970.

20 MAART 1970.

WETSVOORSTEL

**tot oprichting van een vrijwilligersdienst
voor de ontwikkelingssamenwerking.**

SUB-AMENDEMENTEN
VOORGESTEED DOOR DE HEER D'ALCANTARA
OP DE AMENDEMENTEN VAN DE REGERING
(Stuk n° 563/2).

Art. 2ter (*nieuw*).

Het eerste lid van dit artikel vervangen door wat volgt :

« Het bepaalde in de militaire wetten, bedoeld in artikel 57 van de samengeordende wetten op de dienstplicht, is op de voor de dienst van de ontwikkelingssamenwerking aangewezen dienstplichtigen niet toepasselijk gedurende de tijd dat zij ter beschikking staan van de minister tot wiens bevoegdheid de ontwikkelingssamenwerking behoort. »

Art. 2quater (*nieuw*).

Dit artikel weglaten.

VERANTWOORDING.

Het eerste amendement strekt ertoe het gegronde bezwaar op te vangen dat het niet wenselijk is jongelui met een militair statuut naar de landen overzee te zenden.

Bij toepassing van het territorialiteitsbeginsel zijn de leden van het coöperatiepersoneel onderworpen aan de wetten van het land waar de opdracht wordt vervuld. Deze regeling moet ook gelden voor de in artikel 1 bedoelde dienstplichtigen.

Artikel 2quater moet worden weggelaten daar, ingevolge het eerste amendement, het militair strafwetboek niet toepasselijk is op de voor de dienst van de ontwikkelingssamenwerking aangewezen dienstplichtigen.

A. d'ALCANTARA.

Zie :

563 (1969-1970) :

- N° 1 : Wetsvoorstel.
- N° 2 tot 4 : Amendementen.

**Chambre
des Représentants**

SESSION 1969-1970.

20 MARS 1970.

PROPOSITION DE LOI

**portant création d'un service de volontariat
à la coopération au développement.**

SOUSS-AMENDEMENTS
PRÉSENTES PAR M. D'ALCANTARA
AUX AMENDEMENTS DU GOUVERNEMENT
(Doc. n° 563/2).

Art. 2ter (*nouveau*).

Remplacer le premier alinéa de cet article par ce qui suit :

« Les dispositions des lois militaires visées à l'article 57 des lois coordonnées sur la milice ne sont pas applicables aux miliciens affectés au service de la coopération au développement pendant la durée de leur mise à la disposition du ministre qui a la coopération au développement dans ses attributions. »

Art. 2quater (*nouveau*).

Supprimer cet article.

JUSTIFICATION.

Le premier amendement tend à prévenir l'objection fondée, selon laquelle il n'est pas souhaitable d'envoyer dans les pays d'outre-mer des jeunes gens sous statut militaire.

En application du principe de la territorialité, les membres du personnel de la coopération sont soumis aux lois du pays où ils accomplissent leur mission. Ce régime doit également s'appliquer aux miliciens visés à l'article premier.

L'article 2quater doit être supprimé, étant donné que par suite du premier amendement, le Code pénal militaire n'est pas applicable aux miliciens affectés au service de la coopération au développement.

Voir :

563 (1969-1970) :

- N° 1 : Proposition de loi.
- N° 2 à 4 : Amendements.